



# **TRANSFER PRICING GLOSSARY**

---

## **ARM'S LENGTH PRICE**

Рыночная цена

## **ARM'S LENGTH PRINCIPLE**

Принцип вытянутой руки

## **ARM'S LENGTH RANGE**

Интервал рыночных цен /  
интервал рыночной  
рентабельности

## **ADVANCE PRICING ARRANGEMENT ("APA")**

Соглашение о  
ценообразовании для целей  
налогообложения

## **BERRY RATIO**

Рентабельность коммерческих  
и управленческих расходов

## **COMMERCIAL AND ADMINISTRATIVE EXPENSES (AKA OPERATING EXPENSES)**

Коммерческие и  
управленческие расходы

## **COMPARABILITY ADJUSTMENT**

Корректировка,  
осуществляемая в целях  
обеспечения сопоставимости  
сопоставляемых сделок с  
анализируемой сделкой

## **COMPARABILITY ANALYSIS**

Анализ сопоставимости

## **COMPARABLE UNCONTROLLED PRICE METHOD (“CUP” METHOD)**

Метод сопоставимых рыночных цен

## **COMPENSATING ADJUSTMENT**

Самостоятельная корректировка; применение налогоплательщиком для целей налогообложения цены, отличающейся от цены, примененной в анализируемой сделке, если фактическая цена не соответствует рыночной

## **COST OF GOODS SOLD (COGS)**

Себестоимость продаж (себестоимость товаров)

## **COST PLUS MARK UP (AKA MARK-UP ON COSTS)**

Валовая рентабельность затрат

## **COMPARABLE UNCONTROLLED TRANSACTION**

Сопоставимая сделка, совершенная между / с независимыми лицами

## **CONTROLLED TRANSACTION**

Контролируемая сделка

## **CORRESPONDING ADJUSTMENT**

Симметричная корректировка (как правило, используется ОЭСР для обозначения корректировок, осуществляемых налоговым органом иностранной юрисдикции по месту нахождения другой стороны контролируемой сделки)

## **COST PLUS METHOD**

Затратный метод

**DEME (DEVELOPMENT, ENHANCEMENT, MAINTENANCE, PROTECTION, OR EXPLOITATION OF INTANGIBLES)**

Разработка, совершенствование, поддержка, защита и использование нематериального актива

**FUNCTIONAL ANALYSIS**

Функциональный анализ

**INDEPENDENT ENTERPRISES**

Независимые лица / предприятия

**GROSS MARGIN (AKA RESALE PRICE MARGIN)**

Валовая рентабельность

**INTANGIBLES**

Нематериальные активы

**INTERCOMPANY (I/O)**

Внутригрупповой

**COST PLUS METHOD**

Затратный метод

**INTRA-GROUP SERVICE**

Внутригрупповые услуги

**INTERNAL COMPARABLE**

Внутренняя сопоставимая сделка

## **MUTUAL AGREEMENT PROCEDURE**

Взаимосогласительная процедура (ст. 25 Соглашения об избежании двойного налогообложения)

## **NET PROFIT**

Операционная прибыль

## **NET PROFIT INDICATOR**

Показатели операционной рентабельности

## **NET PROFIT MARGIN**

Рентабельность продаж

## **OPERATING EXPENSES**

Коммерческие и управленческие расходы

## **PRIMARY ADJUSTMENT**

Корректировка налоговой базы и суммы налога налоговым органом

## **PROFIT LEVEL INDICATOR**

Финансовый показатель

## **PROFIT SPLIT METHOD**

Метод распределения прибыли

## **RESALE PRICE MARGIN (AKA GROSS MARGIN)**

Валовая рентабельность

## **RETURN ON ASSETS**

Рентабельность активов

## **SALES REVENUE**

Выручка от продаж

## **TRANSACTIONAL NET MARGIN METHOD ("TNMM")**

Метод сопоставимой  
рентабельности

## **UNCONTROLLED TRANSACTION**

Сделка между независимыми  
лицами

## **RESALE PRICE METHOD**

Метод последующей реализации

## **SAFE HARBOR**

«Безопасная гавань» (значение  
рентабельности, которое  
презюмируется рыночным)

## **TRADITIONAL TRANSACTION METHODS**

Традиционные методы  
трансфертного  
ценообразования (Метод  
сопоставимых рыночных цен,  
затратный метод и метод цены  
последующей реализации)

## **TRANSFER PRICING METHOD**

Метод трансфертного  
ценообразования



# FORTE TAX & LAW

FOCUS ON YOUR BUSINESS

[fortetaxandlaw.com](http://fortetaxandlaw.com)

[info@fortetaxandlaw.com](mailto:info@fortetaxandlaw.com)

+7 (812) 670-55-85